

**FORECAST OF INVITATIONS TO TENDER**  
招標預報

**APRIL 2012 TO SEPTEMBER 2012**  
2012年4月至2012年9月

PWP Item No. 工程編號	Contract No. & Title of Contract 合約編號及合約名稱	Probable Date of Gazette/ Inviting Tenders 憲報公告/ 招標暫定日期	Works Category & Lowest Group Permitted to Tender 工程類別及准許投標最低組別	Range of Estimate of Cost 估計造價	Name and Tel. No. of Contact Person 聯絡人姓名及電話
<b>Electrical and Mechanical Services Department</b> 機電工程署					
1040EM11T	Triennial Contract for Operation and Maintenance of Electrical and Mechanical Installations for Municipal Venues in Hong Kong 香港區各市政場地之電氣及機電裝置的操作、保養及維修服務，合約為期三年	Apr 2012 2012年4月	ELEC Group III 電氣裝置第三組	M1	Mr. Jonathan WAN 溫家豪先生 3155 4076
1019EM11T	Triennial Contract for Maintenance of Heating, Ventilation and Air-conditioning Installations in TSCSD Venues for the Government of HKSAR 為香港特別行政區政府機電工程署運輸、保安及中央工程部轄下香港、九龍及新界區場地的暖氣、通風及空調裝置提供保養服務，合約為期三年	Apr 2012 2012年4月	AIR Group II 空調裝置第二組	M1	Mr. Jasper MO 武智宏先生 2808 3296
1020EM11T	Triennial Contract for Maintenance of Heating, Ventilation and Air-conditioning Installations in TSCSD Venues (Closed Area) for the Government of HKSAR 為香港特別行政區政府機電工程署運輸、保安及中央工程部轄下場地(邊境禁區)的暖氣、通風及空調裝置提供保養服務，合約為期三年	Apr 2012 2012年4月	AIR Group II 空調裝置第二組	M1	Mr. Jasper MO 武智宏先生 2808 3296
1019EM11W	Replacement of Tunnel Ventilation System for Cross Harbour Tunnel 更換海底隧道的通風系統	May 2012 2012年5月	AIR Group II, INDU 空調裝置第二組, 工業用途電氣裝置	M1	Ms. TSE Hoi-yan, Christine 謝凱欣女士 2808 3583
-	Replacement of Cooling Towers System at Prince of Wales Hospital 為威爾斯親王醫院更換冷卻塔系統	Jun 2012 2012年6月	AIR Group I 空調裝置第一組	M1	Mr. Matthew HUI 許諾先生 2808 3586
-	Replacement of Air-conditioning System at North District Hospital 為北區醫院更換空氣調節系統	Jun 2012 2012年6月	AIR Group II 空調裝置第二組	M1	Mr. Matthew HUI 許諾先生 2808 3586
-	Replacement of Tunnel Lighting System at the Aberdeen Tunnel 更換香港仔隧道的照明系統	Jul 2012 2012年7月	INDU 工業用途電氣裝置	M1	Mr. CHAN Tsz-wai 陳梓偉先生 2808 3258

PWP Item No. 工程編號	Contract No. & Title of Contract 合約編號及合約名稱	Probable Date of Gazetteal/ Inviting Tenders 憲報公告/招標暫定日期	Works Category & Lowest Group Permitted to Tender 工程類別及准許投標最低組別	Range of Estimate of Cost 估計造價	Name and Tel. No. of Contact Person 聯絡人姓名及電話
<b>Electrical and Mechanical Services Department</b> <b>機電工程署</b>					
1007EM12T	Triennial Term Contract for the Comprehensive Maintenance and Repair of Lift and Escalator Installations at Various Premises of the Government of the Hong Kong Special Administrative Region (Package Four) 香港特別行政區政府各物業內之升降機及自動梯全面保養及維修服務(第四期)，合約為期三年	Aug 2012 2012年8月	LIFT 升降機、 自動梯及乘客 輸送帶裝置	M1	Mr. Jimmy CHAN 陳國強先生 3757 6077
-	Triennial Term Contract for the Comprehensive Maintenance and Repair of Lift and Escalator Installations at Various Premises of the Government of the Hong Kong Special Administrative Region (Package Five) 香港特別行政區政府各物業內之升降機及自動梯全面保養及維修服務(第五期)，合約為期三年	Aug 2012 2012年8月	LIFT 升降機、 自動梯及乘客 輸送帶裝置	M1	Mr. Jimmy CHAN 陳國強先生 3757 6077
-	Triennial Term Contract for the Comprehensive Maintenance and Repair of Lift and Escalator Installations at Various Premises of the Government of the Hong Kong Special Administrative Region (Package Six) 香港特別行政區政府各物業內之升降機及自動梯全面保養及維修服務(第六期)，合約為期三年	Aug 2012 2012年8月	LIFT 升降機、 自動梯及乘客 輸送帶裝置	M1	Mr. Jimmy CHAN 陳國強先生 3757 6077
-	Triennial Term Contract for the Comprehensive Maintenance and Repair of Lift and Escalator Installations at Various Premises of the Government of the Hong Kong Special Administrative Region (Package Seven) 香港特別行政區政府各物業內之升降機及自動梯全面保養及維修服務(第七期)，合約為期三年	Sep 2012 2012年9月	LIFT 升降機、 自動梯及乘客 輸送帶裝置	M1	Mr. Jimmy CHAN 陳國強先生 3757 6077

**FORECAST OF INVITATIONS TO TENDER**  
**招標預報**

**APRIL 2012 TO SEPTEMBER 2012**  
**2012年4月至2012年9月**

PWP Item No. 工程編號	Contract No. & Title of Contract 合約編號及合約名稱	Probable Date of Gazettal/ Inviting Tenders 憲報公告/招標暫定日期	Works Category & Lowest Group Permitted to Tender 工程類別及准許投標最低組別	Range of Estimate of Cost 估計造價	Name and Tel. No. of Contact Person 聯絡人姓名及電話
<b>Electrical and Mechanical Services Department</b> 機電工程署					
-	Triennial Term Contract for the Comprehensive Maintenance and Repair of Lift and Escalator Installations at Various Premises of the Government of the Hong Kong Special Administrative Region (Package Eight) 香港特別行政區政府各物業內之升降機及自動梯全面保養及維修服務(第八期)，合約為期三年	Sep 2012 2012年9月	LIFT 升降機、 自動梯及乘客 輸送帶裝置	M1	Mr. Jimmy CHAN 陳國強先生 3757 6077
-	Triennial Term Contract for the Comprehensive Maintenance and Repair of Lift and Escalator Installations at Various Premises of the Government of the Hong Kong Special Administrative Region (Package Nine) 香港特別行政區政府各物業內之升降機及自動梯全面保養及維修服務(第九期)，合約為期三年	Sep 2012 2012年9月	LIFT 升降機、 自動梯及乘客 輸送帶裝置	M1	Mr. Jimmy CHAN 陳國強先生 3757 6077
-	Triennial Term Contract for the Comprehensive Maintenance and Repair of Lift and Escalator Installations at Various Premises of the Government of the Hong Kong Special Administrative Region (Package Ten) 香港特別行政區政府各物業內之升降機及自動梯全面保養及維修服務(第十期)，合約為期三年	Sep 2012 2012年9月	LIFT 升降機、 自動梯及乘客 輸送帶裝置	M1	Mr. Jimmy CHAN 陳國強先生 3757 6077